

<<英语习语的文化内涵及其语用研究>>

图书基本信息

书名：<<英语习语的文化内涵及其语用研究>>

13位ISBN编号：9787560061160

10位ISBN编号：7560061168

出版时间：2007-2

出版时间：外语教学与研究出版社

作者：张镇华

页数：359

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

## <<英语习语的文化内涵及其语用研究>>

### 内容概要

《英语习语的文化内涵及其语用研究》在全面回顾和总结前人研究的基础上，结合我国英语学习者学习习语的现状，从跨学科、多层次的角度对英语习语作较为系统的研究，并相应地提出一系列行之有效的学习策略，让英语学习者真正理解和把握英语习语的本质及其认知规律，在语言学习中，有意识地注重习语深层次结构中的文化内涵，灵活运用语用原则，使学习效率产生质的飞跃；在实际交际过程中，培养语言能力、交际能力和隐喻能力，从而顺利得体地应对各种场合的交际。

## <<英语习语的文化内涵及其语用研究>>

### 书籍目录

第一章 英语习语的界定和功能第一节 英语习语的界定第二节 英语习语的分类第三节 英语习语的功能第四节 英语习语的创新性运用第二章 习语中的文化第一节 文化和文化内涵第二节 习语的文化渊源第三节 与生活习俗相关的习语第四节 与颜色相关的习语第五节 与生态环境相关的习语第六节 与人体器官相关的习语第七节 与历史、宗教、哲学相关的习语第八节 文学艺术作品中的习语第三章 习语中的隐喻第一节 传统修辞学中的隐喻及其相关理论第二节 隐喻概念与概念隐喻理论第三节 习语中的显性隐喻与隐性隐喻第四节 习语中的根隐喻与派生隐喻第五节 从习语的角度看隐喻的本质第六节 习语中隐喻的种类、句法特征及语义特征第七节 从习语中的隐喻看概念隐喻形成的轨迹第八节 习语中的隐喻发展的三个阶段第九节 隐喻的四大功能与习语的独特功能第十节 综合培养语言能力、交际能力和隐喻能力第四章 英语习语的语用研究第一节 英语习语语用研究的意义第二节 英语习语的语用语境第三节 英语习语与言语行为理论第四节 英语习语的会话含义第五节 委婉语中的习语与礼貌原则第六节 英语习语的语篇分析第七节 英语习语的语用功能第五章 英语习语与跨文化交际第一节 社会文化意识与跨文化交际第二节 跨文化交际语境下的英汉习语差异第三节 习语的文化差异与跨文化交际语用失误第四节 得体运用习语有助于跨文化交际第五节 跨文化交际语境下的习语学习第六章 英语习语的学习策略第一节 习语习得与词汇学习第二节 英汉/英英对比法第三节 语境学习法第四节 网状记忆法第五节 固定搭配法第六节 寻根探源法第七节 隐喻认知法第八节 语体辨认法第九节 同义表达法第十节 翻译对比法主要参考文献后记全书习语索引

章节摘录

第一章 英语习语的界定和功能 引言 语言作为人类社会的一个重要组成部分，集中地反映了其所属民族的生产生活、社会习俗、宗教信仰和价值观念，是该民族文化（culture）的组成部分和载体。

物质世界和精神世界里的各种事物都可以反映到语言中来，语言呈现出人类活动的方方面面，语言就是一个世界。

学习一种语言。

其实质就是在学习使用这门语言的民族所创造的物质文化和精神文化。

语言的学习始于语言而不止于语言，透过语言学习该语言民族的文化才是语言学习的根本意义所在。

每门语言都有大量的习语，没有习语的语言是不可想象的。

习语是语言中文化内涵积淀最深厚的部分，集中了语言和语言使用者的历史和文化，是语言的精华，是达到语言学习目的的重点和难点。

英语习语是英语语言的精华，其数量可观，内容包罗万象，使用极其广泛，是英语词汇中一个不可缺少的组成部分。

Cooper（1999）曾引用资料说，成人一星期说7000个习语。

塞德尔（Seidl）在修订麦克莫迪的《英语习语及其用法》一书时说：“习语不是英语中可以使用也可以不使用的游离部分，而是英语总词汇中一个必不可少的组成部分”。

“不使用习语就很难用英语说话或写作”。

林承璋（1997）认为，现代英语的大趋势有习语化倾向。

## <<英语习语的文化内涵及其语用研究>>

### 编辑推荐

《英语习语的文化内涵及其语用研究》集英语习语的学术研究与实际应用为一体运用社会语言学、心理语言学、语义学、语用学、认知隐喻学和跨文化交际学的最新理论对英语习语的深层结构——历史文化渊源、独有的语义、语用和认知隐喻特征以及在跨文化交际中的认同作用——作了全面、深入、广泛和细致的分析与探讨。旨在帮助英语学习者从跨学科、多视角的角度来看待和认识英语习语的本质。

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>